



**Cercle d'Agermanament
Occitano-Català**



MEMÒRIA 2014

ACTIVITATS 2014



**Cercle d'Agermanament
Occitano-Català**

programa 2014



Cercle d'agermanament occitano-català - CAOC

9 gener	Visita del director del diari occità, Miquèl Newmuller, Aquò d'Aquí als cursos d'occità.
10 gener	Conferència sobre Occitània. Biblioteca Vapor Vell (Sants). A càrrec de Núria Bayó, presidenta del CAOC. Grup d'Opinió Amfora.
12 gener	Diada occitana als Prats de Rei. Visita a la Torre Manresana, VIII Missa occitana, Museu de Prats de Rei, jaciment iber, conferència Jordi Bilbeny.
14-16-21-23 gener	Curset introductor de llengua occitana. Preparació de la Dictada Occitana. Professora, Raquel Olivella Cardona.
31 gener	Sessió de cinema al CAOC: "A la recerca del Grial". Presentació a càrrec de la productora de cinema Pilar Montoliu.
26 gener	XVI Dictada Occitana a la sala d'Actes del Departament de Cultura de la Generalitat.
16 febrer	Passejada "Provençals: mentides i veritats d'un topònim del pla de Barcelona". Guia i historiador, Josep-Maria Vilarrúbia-Estrany.
25 febrer 2014	Assistència a la presentació del número 38 de la revista ARTS, dedicat a Occitània. Al Cercle de Belles Arts de Lleida.
26 febrer	Recepció al CAOC dels alumnes de l'escola d'Aurinhat (Comenge).
7 març	Sessió de cinema en occità al CAOC: "Bodega, buf de vida".
25 març	Actes Any Mistral. Ofrena floral del CAOC al Monument de Frederic Mistral (Avd. Mistral) de Barcelona.
25 març	Assistència i participació a l'ofrena floral del CAOC a la Ronda Mistral de Mataró. Organitzat pel Grup d'Història del Casal i el CAOC.
28 març	Vinguda grup felibres a Barcelona. Acte institucional i ofrena floral al Monument de Frederic Mistral a Montjuïc i al monument a l'Avinguda Mistral.
28 març	A la tarda, recepcions oficials al grup dels felibres a la Universitat de Barcelona, al Palau Moja de la Generalitat de Catalunya i a l'Ajuntament de Barcelona.
28 març	Sopar i vetllada amb els provençals i catalans del CAOC.
29 març	Museu Victor Balaguer a Vilanova i la Geltrú. Visita i recepció oficial del grup de felibres.
3 abril	Conferència Jaume Vellvehí "Les relacions entre la Renaixença catalana i el Felibritge occità". Sala Actes Dept. Cultura (Palau Marc)
7-11 abril	Setmana occitana a la Universitat de Barcelona. Projectió "Frédéric Mistral" i conferència cinema-fòrum. Exposició de l'obra de Mistral en vitrines. Organitza UB i CAOC.
11 abril 2014	Conferència "Occitània, la gran desconeguda". Al Foment Martinenc. A càrrec de Núria Bayó Mañosa.
18 al 21 d'abril	Viatge de Pasqua "Vall de Lesa". Trobada occitano-catalana.

23 abril	Estand informatiu i de llibres durant la Diada de Sant Jordi a la Rambla Catalunya 83 de Barcelona.
25 abril	Sessió de cinema al CAOC: "Marcadiu".
7 maig	Conferència "Occitània la gran desconeguda" a l'Orfeó de Gràcia. A càrrec de la presidenta Núria Bayo Mañosa.
8 maig	Jornades Internacionals Frederic Mistral , Mataró i Catalunya. Tertúlia en el programa "El racó" a Mataró Ràdio. Organitzat pel Grup d'Història del Casal i el CAOC.
9 maig	Jornades Internacionals Frederic Mistral , Mataró i Catalunya. Biblioteca Fundació Iluro. Inauguració de la mostra bibliogràfica del fons antic Mistral i Mataró. Organitzat pel Grup d'Història del Casal i el CAOC.
9 maig	Jornades Internacionals Frederic Mistral , Mataró i Catalunya. Conferència inaugural a càrrec de l'occitanista Mn. Jòrdi Passerat, Majoral del Felibritge, a Mataró. Organitzat pel Grup d'Història del Casal i el CAOC.
10 maig	Jornades Internacionals Frederic Mistral , Mataró i Catalunya. Projectió del documental en occità Frédéric Mistral i col·loqui tertúlia. Organitzat pel Grup d'Història del Casal i el CAOC.
11 maig	VI Missa occitana a Maratà. Col·laboració de Mn Jòrdi Passerat i recital de cançons occitanes per Mireia Latorre i Peter Krivda.
11 maig	Jornades Internacionals Frederic Mistral , Mataró i Catalunya. Fontada: trobada poètica occitano-catalana, animació musical i aperitiu popular. Organitzat pel Grup d'Història del Casal i el CAOC.
21 maig	Acte acadèmic per recordar el centenari de la mort de Frederic Mistral a càrrec del professor Jaume Figueras "Mistral: de l'idil·li a l'elegia. L'home rere la porta" al Museu d'Història de Catalunya.
30 maig	Al CAOC, roda de premsa de presentació de la trobada de joves poetes occitans i catalans organitzats en commemoració de l'Any Mistral a Barcelona. Organitza PèlCapell, el Pen Català i el CAOC.
30 maig	A l'Espai Mallorca de Barcelona "Mistralada: recital en commemoració de l'any Mistral". Organitza PèlCapell, el Pen Català i el CAOC.
31 maig	Al Centre La Violeta de Barcelona, cafè debat sobre literatura occitana actual. Organitza PèlCapell, el Pen Català i el CAOC.
31 maig	Recital final de festa de joves poetes occitans i catalans al bar Jan Petit de Barcelona "Limant fronteres". Organitza PèlCapell, el Pen Català i el CAOC.
7 - 9 juny	Viatge Pentecosta amb Marpoc de Nimes a la Provença: "Seguint les petjades de Frederic Mistral".
15 juny	Passejada "Descoberta de l'Onze de setembre". Guia i historiador, Josep-Maria Vilarrúbia-Estrany.
16 juny	Assistència al Congrés Internacional d'Estudis Occitans a Lleida.
30 juny - 31 juliol	Curs intensiu de llengua i cultura occitanes nivell Bàsic (A2). Professor, Trinité Perant
27 juny	Sessió de cinema al CAOC: "La Barma".
27 - 29 juny	Assistència i participació a la 95ª Felibrejada del Peirigòrd a Vertelhaç.
5 juliol	Jornada commemorativa Frederic Mistral a l'Avinguda Mistral. Organitza l'Associació de Veïns del Barri de Sant Antoni, amb la

	col·laboració del CAOC.
18 – 20 juliol	Assistència i col·laboració del CAOC a les Jornades Occitanes a Santa Coloma de Farners.
20 juliol	Visita a la biblioteca occitana privada – Arxiu Cardona de País. Acte emmarcat a l'Any Mistral. Mostra de fons Mistral, conferència, lectura de poemes, projecció i visita cultural.
2-3 agost	XXVII Pujada al Port de Salau.
17-23 agost	Assistència i participació a la 40a Escòla Occitana d'Estiu a Vilanòva d'Òlt.
11 setembre	Estand informatiu i de llibres del CAOC a l'Arc de Triomf.
6 i 7 octubre	Inici dels cursos d'occità al CAOC: nivell Bàsic (A2), Intermedi 1 (B1.1), Intermedi 2 (B1.2) i Avançat (B2).
24 octubre	Conferència a Canet de Mar "Mistral: de l'idil·li a l'elegia. L'home rere la porta". A càrrec de Jaume Figueras. Organitzada per Plataforma per la Llengua i amb la col·laboració del CAOC.
14 octubre	Inici del Punt de Trobada de ball folk i tradicional a la casa de Menorca. Impulsat per Escampillem, l'AUCOC i el CAOC.
22 octubre	Conferència a la Biblioteca Jaume Fuster "Refrans meteorològics i del cicle de l'any al Tresor de Frederic Mistral". A càrrec dels professors Jose Enrique Gargallo i Maria Reina Bastardas. Organitzada pel CNPL de Gràcia-Sarrià i el CAOC.
24 octubre	Sessió al CAOC de la Mostra de Cinèma Occitan a Barcelona "L'ultimo anno".
25 octubre	Assemblea general de socis del CAOC a Barcelona.
27 novembre	Presentació al Col·legi Oficial de Doctors i Llicenciats del llibre "Enric Garriga Trullols. Una vida al servei de Catalunya i d'Occitània".
17 desembre	Conferència de Jaume Figueras "Mistral: de l'idil·li a l'elegia". Espai Vilaweb. Grup de poesia Reversos. Col·labora el CAOC.
19 desembre	Sessió de cinema en occità al CAOC: "Sono gli uomini che rendono le terre vive e care".
14 desembre	Ofrena floral Fossar de les Morenes



DICTADA OCCITANA



CICLE DE CINEMA



- 5 sessions i pel·lícules
- 1 sessió de la Mòstra de Cinèma Occitan
- Més de 50 participants
 - Més de 12 a cada sessió



CURSOS D'OCCITÀ

Curs 2013-14

- 4 nivells (A2, B1.1, B1.2, B2)
- 38 alumnes
 - i ja hem ensenyat occità a més de 200 estudiants!
- 90% d'alumnes aprovats
- Visita de professors occitans



ALTRES CURSOS



- **Curs introductor de llengua occitana**
Preparació Dictada Occitana (4 sessions)
- **Curs intensiu de llengua i cultura occitanes nivell Bàsic (A2)**



SORTIDES



- **Passejades i visites culturals**
 - “Provençals: mentides i veritats d’un topònim del pla de Barcelona”
 - “Preparem l’11 de setembre”
- **Viatge a la Vall de Lesa – Arieja**
 - Quatre jornades occitano-catalanes per Pasqua
- **Viatge a la Camarga i Provença**
 - Seguint les petjades de Frederic Mistral per Pentecosta
- **Festa Occitana als Prats de Rei**
- **Jornades Occitanes a Santa Coloma de Farners**
- **Felibrejada del Perigòrd – Vertelhac**



ANY MISTRAL



- Impulsors a Catalunya de la Commemoració
 - Col·laboració del Dept. Presidència Generalitat
 - Suport i col·laboració amb d'altres entitats i institucions
- Ofrenes florals i actes institucionals a Barcelona i a Mataró
- Organització dels Actes de la Vinguda del Felibritge a Catalunya
 - Barcelona (recepcions oficials)
 - Vilanova i la Geltrú
- Organització i col·laboració de més de 25 actes
 - Recitals poètics
 - Conferències
 - Setmana occitana UB
 - Jornades Internacionals Mistral a Mataró



PUJADA AL PORT DE SALAU



- Més de 600 participants
- Col·laboració amb l'ANC del Pallars



40a ESCÒLA OCCITANA D'ESTIU



- 11 participants catalans
- Aportació d'una professora de català i un grup de música



Del 17 al 23 Agost 2014

40^a ESCÒLA OCCITANA D'ESTIU



VILANUÈVA D'ÒUT
(17 - Òut e Garona)

CORS DE LENGA - TALHIÈRS

CONFERÈNCIAS - ESPECTACLES

ACTIVITATS pels Drollets & Jovens

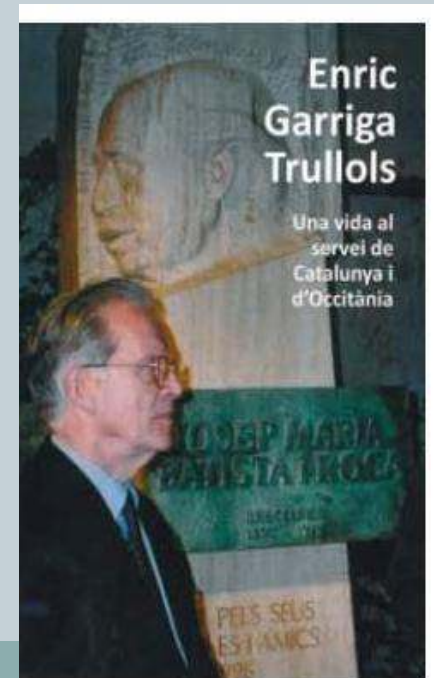
Public: *Adultes, Estudiants,
jovens & drollets, Familhas*



CONFERÈNCIES I PRESENTACIONS



- Projectió de documental i col·loqui sobre Occitània a Arenys de Mar
- Conferències “Occitània, la gran desconeguda”. Diverses dates i ubicacions.
- Presentació del llibre d’homenatge “Enric Garriga Trullols. Una vida al servei de Catalunya i d’Occitània”



FIRES I LLIBRES



- Estand de Sant Jordi a la Rambla Catalunya de Barcelona
- Visita a la Biblioteca privada Cardona
L'arxiu occità privat probablement més complet de Catalunya
- Estand a la Festa occitana de Sant Llorenç de Morunys
- Estand Diada a la Mostra d'Entitats a l'Arc de Triomf



ALTRES ACTIVITATS



- Recepció al CAOC d'alumnes de l'escola occitana d'Aurinhac (Comenge).
- Punt de Ball Folk i tradicional dels Països Catalans i d'Occitània a Barcelona (Espai Menorca).
- Difusió d'activitats i actes occitanistes.



CONCLUSIONS



- **56 actes el 2014**
 - Cap acte cancel·lat per manca de participants
- **Més de 360 col·laboradors** (socis i simpatitzants del CAOC)
- **Ampliació lleu de socis** a finals d'any



UN **GRAN ÈXIT** DE TOTS!



**Cercle d'Agermanament
Occitano-Català**